



»ERHVERVS- LÁNEFONDEN«

MEÐAN P. M. DAM VAR FOLKATINGSMAÐUR Á FYRSTA SINNI EYDNAÐIST TAÐ HONUM AT GERA TAÐ MIKLA BRAGÐ AT VINNA OKKUM ILOGUMGULEIKAR FRÁ DANSKA »ERHVERVSLÁNEFONDEN«.

Vit fingi okkara part av Marshallhjálpinu byttan burtur frá. Vit áttu bara ¼% av samlaða danska ríkispartinum, men við danskari vælvild fingi vit 1%.

Danir stovnaðu ein »Erhvervs-lånefond« uppá 75 milj. kr. burtur av sinum parti av Marshallhjálpinu; men vit fingi ongan lut í hesum, tá vit høvdu fingið tað, okkum tilkom.

* Tø eydnaðist tað P. M. Dam
* við samráðingum við danskir
* stjórnarmenn at fáa henda

* grunn eisini at virka í Føroy-
* um. Eitt satt bragð!

At hetta hevur alstóran týðning fyrri Føroyar, gongur sjón fyrri sogn. Uttan henda pening vildi ikki verið lætt at reist fleiri av teimum stóru fyrirkunum, ið nú hava alstóran samfelagsligan týðning.

Virkir sum Bacalao í Havn, turkiskúði á Skála og annars flest øll turkiskir í Føroyum hava t.d. fingið pening frá hesum grunni, — og harvið er alt longu sagt!!

* ov lítið frælsissinni mótvægis
* skaldunum í Sovjet, Eftirnað-
* ur Rumantsjev, Zimanin, ger
* neyvan nakað tilfiki. Hann er
* sera væl kendur diplomatúr
* — snúðin og varsamur í øll-
* um sinum avrekum, verður
* sagt.

LOYNDARORÐ

Á 2. og 4. reglu tvørturum fært tú at vita, hvørjir tveir fremmandir eru, bara tú loysir alt niður-
eftir rætt.

1	2	3	4	5	6	7

1) ilat 2) matur 3) mannsnavn
4) djór 5) fuglurin 6) reyð
7) rógva.



SJÁLVTÝRIS- GRUNDARLAGIÐ

Aftaná valið í 1954 skrivaði »14. sept.« um Kjartan Mohr og fólkalokkin, grundstúðlar »sjálvtýrisins« — ja, sjálva »hulu hondina« við buktini og báðum sjálvtýrisendunum:

— Loksins er at nevna uttan-
flokkaletist í Havn, sum fekk
mann valdan, og sum bert er
nýtt domi um allan ruðuleikan
í hini hovu- og halaleysu »mið-
leingju.« — Hetta kann bert
vera annað heiti fyrri hina
»hulu«!

5 spurningar

1. Hvat er mótvægis monogami?
2. Hvat merkir improvisera?
3. Hvat merkir kakadu?
4. Hvussu eitur læran um fuglar-
nar?
5. Í hvørjari takt spæla teir
hambo?

(Svar aðrastaðni)



* er tað lógin loysingarpolitikk-
* ur einans at fáa avgreitt
* danskir lógin at seta í gildi í
* Føroyum og ikki eina einastu
* føroyska lóg, soleiðis sum
* Sigurð Joensen, form. í lógar-
* nevndini hevur gjørt, sambært
* Dagblaðið.

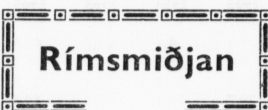
VIT HAVA EINS LITAN RÆTT AT NJÓTA

eydna útann at skapa eydna og til
at njóta ríkidomi, vit sjálvi ikki
hava vunnio.

(G. B. Shaw)

Tá ið menniskjur ikki meira
kenna pinu og gleði, tá byrjar vet-
ur sálarinnar. (Epikur)

Ein má sigga menniskjuni, sum
tey eru, og elska tey, sum tey áttu
at verið. (H. von Cibe)



DEYÐASTRÁLURNAR

Einaferð skrivaði »14. sept.«
at radarstöðin á Sornfelli var so
hættislig, at alt livandi, ið kom
har nærhendis, varð dripið á stað-
num av teimum ræðuligu radar-
strálunum.

Í Mjorkadali
har sjálvar framín heldur til,
sigur »14. septembere,
er so ræðuligt eitt skil;
har vervaldið sær spælar
við deyðastrálar og atom,
og dripið verður alt,
sum naminum teinum kom
— ið hvussu so er alt,
ið ikki tjóðveld er,
tí hesar deyðastrálar
mei ei tjóðveldissmonnum ger,
tí sjálvar Karsten Høydal
ofta fastur gestur er,
tá hervaldið í tramansdali
miklar veitslur ger.

veitsl 14

AT á ongun sinni hevur ein
føroyskur politikari fingið
so nógvir persónligar at-
kvøður, sum P. M. Dam til
seinasta fólkatingsval.

AT í Ruslandi mettu teir royking
fyrri eina stóra synd í 1600-
talinum. Revsingin var hørð
fyrri hesa brotsgerð, vanliga
varð nosin avskorin.

AT í 1700-talinum livdi dvørgurin
Klemes Perked í Heidelberg.
Hann var bara 73 cm høgur,
men drakk lættliga 10 litrar av
vini um dagin.

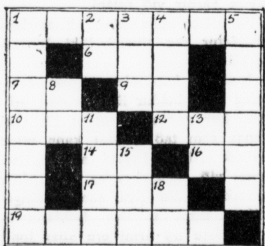
AT tvey tunn ulteppir geva meira
hita enn eitt, hetta er orsakað
luftini ímillum bæði teppini
— hon isolerar so frálíka væl.

AT amfiuteitrið í Pompei hevði
sitiplass til 20.000 fólk — t.v.s.
til allar íbúgvarnar í býnum.

AT enskir serfrøðingar siga, at tað
er eins strævið at reida upp
sengur sum at høgga kol,
dansa foxtrott og vaska gólv.

AT hin fyrsta seymimaskinan
varð gjord í 1755.

Krossorð



Yvir: 1) harður streymur 6) baki-
tilfar 7) rúmdarmál 9) hygg 10)
fuglur 12) gott 14) øvug kúgan 16)
51 17) róptust 19) metalli.

Níður: 1) útlendsk 2) bindiorð 3)
hoyggj 4) rek 5) bóltið! 8) fyrr
11) far 13) regn 15) troðka 18)
tiðarmálari.

Skipafelagið Føroyar

greiðir allan fluttning

á sjógvi

á landi

í luftini

Bíleggið ferðaseðlar

Pf. Skipafelagið Føroyar

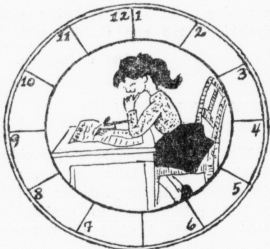
Tlf. 1225



SKIPANAVN. Tá tú setur rætt
hjálfjóð í staðin fyrri strikurnar,
fært tú eitt skipanavn:

— A — — — E — —

KLOKKUGATA. Vilt tú finna
navnið á einum nýggjum frídegi
er bara at finna orð fyrri lykklar-
orðini og seta tey á plass.



- 1-4 tekjutilfar
- 3-5 hat
- 7-8 tíðarskeið
- 9-10 klokka
- 11-12 ending.



HARRAMÓTAR

Tað er ikki ofta, ein sær nógv
skrivað um harramótar, í ameri-
kanskum blaði finna vit tó hetta
um evnið:

* Lat tað verða sligið fast, at
* vit skapningarna harrar, klæða
* okkum, sum vóru vit fjáktur.
* Vit ganga t.d. og tvarra við
* einum toylepa um hálsin, sum
* vit rópa slips. Hvat í viði
* veröld er endamálið við hes-

* um klødda. Eg havi ofta spurt
* sjálvan, men dugi ikki at
* finna eitt rimuligt svar. Og
* tað er rimuligt, tí slipsið hev-
* ur einki sum helst endamáli.
* Og hóast alt, ganga vit sum
* tápulingar við hesum um háls-
* in. Kundu vit ikki eins væl
* knýtt eina skólissu um hálsin?



— Teir siga, at í Føroyum eru
fleiri menn enn kvinnur; men tí-
verri fleiri konufólk enn mann-
fólk!

Rakarin: Ná, skulu tygum hava
eitt sindur av hárvatni í hárið.
Kundin: Nei, takk, tá eg havi ver-
ið hjá hárskeranum, skal tað siggi-
ast og ikki luktast.

Tað óhugnaliga er, at tað er
stuttligari at drekka seg í hel enn
at doyggja í tosta.

Hjá fotografinum

Mamman: Petur, tú gert, sum tú
vilt, aktar tú ikki nú, so nýðist
mamma at geva tær ein dyggan
frammaná fyrri at fáa teg at smil-
ast!

Janus er so girigur, at hann
leggur ikki í, hvat tað kostar,
bara hann kann spara eina
kronu.

Knud og Jona, sum nú eru givin
við skrivning teirra, hava funnið
hvønn annan í filmum »Ulvenes
kongee. Hesin filmur gongur nú
um dagarnar í Havnar Bio og
handlar um »den store stygge ulve«.

Lýsið í SOSIALINUM!

LICITATION

Hita- og ventilatiónsarbeiðið við elementskúlarnar á
Frútrøð og við Fr. Petersensgotu verður við hesum
boðið alment út. Tekningar og frágreiðingar fáast til
láns á skrivstovu okkara móti 100 kr. í veðhaldi.

Skrivlig boð í afturlatnum brævbjálva merkt »Hiti
og ventilatión« skulu verða okkum í hendi í seinasta
lagi fríggjadagin tann 22. okt. h. ár kl. 16.00.
Tá verða tey innkomnu boðini opnað, meðan teir, ið
boðið hava, kunnu vera hjástaddir.

Tórshavn, 14/10 -65.

LANDSBYGGINFELAGIÐ P/F

Yviri við Strond 21



DIPLOMATUR BLAÐSTJÓRI

Blaðstjórin á »PRAVDA«, Rumantsjev, er fráfarin. Almenna frásognin: ring heilsa. Men fráfar-
ing hansara kom beint aftaná, at hann í eini greinarøð, sum hann setti eigna navn undir, tók ram-
liga til orða fyrri meira intellektu-
ellum frælsi í Sovjetsamveldinum.

* Hann var í miklum stríði við
* stjórnarblaðið »Izvestia«, sum
* hann gjordi beinleiðis álöp á
* og skuldetti fyrri at visa alt